

Scientific biography of the professors of the Persian Language Department
2021 -2020

C.V



Name: Evan Kareem Shanawa al-Faily

Date of Birth : 28/09/1982

Specialization: Persian Language and Literature

Position: University Professor

Scientific Degree: Assistant teacher

Work Address Baghdad University/College of Languages

Work Phone:

Mobile:

E-mail: / evan.k@colang.uobaghdad.edu.iq

■ **First, Scientific Certification:**

Degree science	University	College	Date
B.Sc.	Baghdad	Languages	2005
M.Sc.	Imam Khomeini International - Iran	Arts and Social Sciences	2013
Ph.D.			

**Scientific biography of the professors of the Persian Language Department
2021 -2020**

Any other			
------------------	--	--	--



Second, Career:

No.	Career	Workplace	From –To
1	Teacher	Baghdad University-college of languages	2006-2021
2			



Third, University Teaching.

No.	University	The (Institute / College)	From –To
1			
2			
3			



Fourth, Courses Which You Teach:

No.	Department	Subject	Year
1	Persian Language	Legal translation	2018
2	Persian Language	Reading	2018
3			
4			
5			
6			
7			

Scientific biography of the professors of the Persian Language Department 2021 -2020

Fifth, Thesis which was supervised by :

No.	Thesis Title	Department	Year
1			
2			
3			

Sixth, Conferences which you participated:

No.	Conferences Title	Year	Place	Type of Participation
1	Kennedy Strategic Research Organization	2020	Cyber Seminar	Participant
2	Al-Qadisiyah University	2020	Cyber Seminar	Participant
3	Daleel Foundation for Studies	2020	Cyber Seminar	Participant
4	Baghdad University-Aben Seena Center	2019	Baghdad	Participant
5	Training workshop for monitoring elections	2018	Amman	Participant
6	Norwegian refugees Council (NRC)	2016	Baghdad	Participant
7	Norwegian refugees Council (NRC)	2015	Baghdad	Participant
8	International Social Forum	2015	Tunisia	Participant
9	Civil society role in Education	2015	Baghdad	Participant
10	Ministry of Human rights	2015		Participant
11	Center of Continuous education and Development	2014	Baghdad	Participant
12	TOT Training for Monitoring	2009	Erbil	Participant
13	Developing Persian Language Center	2005	Baghdad	Participant

Scientific biography of the professors of the Persian Language Department 2021 -2020

14	Scientific Conference	2008	Tehran	Participant
15	Preparing Trainers for Elections monitors	2005	Amman	Participant
16	Contacting voters Academy	2005	Baghdad	Participant
17	Training monitors for elections	2005	Baghdad	Speaker
18	Training monitors for elections	2005	Erbil	Speaker

Seventh, Scientific Activities:

Within the College	Outside the College

Eighth, Research Projects in The Field of Specialization to The Environment and Society or the Development of Education:

No.	Research Title	Place of Publication	Year
1	Additional letters function in the modern spoken Persian	Wasit University-College of Arts	2020
2	Reflection and Impression of Translation on Children's Stories in Iran	Abroad- the fourth international conference for language, history & civilization	2020
3	Stylistics Analysis of the Two Fictional Poems of (Khosrow and Shirin) Nizami Ganjavi and (<i>Farhad and Shirin</i>) Vahshi Bafqi	Iraq-Baghdad university –College of Arts	2020
4	A Comparative Study on rhyme in the keys of Al-Hariri and Al-Humaidi Based on the Geshwa Watmaf's Theory	Iraq-Baghdad university –College of Arts	2019
5	«Shudan» in the active and passive voice forms	Abroad-The fourth international conference for Humanities 2017	2017
6			
7			
8			
9			

Scientific biography of the professors of the Persian Language Department 2021 -2020

10			
11			
12			

Ninth, Membership:

Tenth, Awards and Certificates of Appreciation:

No.	Name of Awards and Certificates	Donor	Year
1	Minister of Higher Education and Scientific Research	Ministry of Higher Education and Scientific Research	2020
2	Dean of Baghdad University	Baghdad University	2020
3	Dean of Languages college	Baghdad University	2020
4	Minister of Higher Education and Scientific Research	Ministry of Higher Education and Scientific Research	2020
5	Dean of Languages college	Baghdad University	2020
6	Dean of Languages college	Baghdad University	2019
7	Dean of Languages college	Baghdad University	2019
8	Certificate of appreciation	Iraqi translators society	2014
9	President of Baghdad university	Baghdad university	2011
10	The presidency of Imam Khomenie International University	Imam Khomenie International	2010

Eleventh, Scientific literature:

No.	Scientific Literature Title	Year of The Publication
-----	-----------------------------	-------------------------

Scientific biography of the professors of the Persian Language Department 2021 -2020

1	Translation of (Dewaan Aseer) for the Iranian poetess Forogh forghzad from Persian to Arabic /Dar Tammuz for publishing –Damascus -First print 2018	2018
2		

 **Twelfth, languages:**

-Kurdish.

-Persian.

-Arabic.

